

# KÖZSZOLGÁLTATÁSI SZERZŐDÉS MÓDOSÍTÁSA

amely létrejött egyrészről a

**Budapest Főváros IX. kerület Ferencváros Önkormányzata**

székhely: 1092 Budapest, Bakáts tér 14.

adószáma: 15735722-2-43;

stat. számjele: 15735722-8411-321-01

képviseli: dr. Bácskai János, polgármester

a továbbiakban: **Önkormányzat**

valamint másrészről a

**Ferencvárosi Szociális Foglalkoztató és Ellátó Nonprofit Korlátolt Felelősségű Társaság**

székhely: 1097 Gubacsi út 89;

cégjegyzékszám: 01-09-890519

adószáma: 18229329-2-43

képviseli: Sebők Endre ügyvezető-igazgató)

(a továbbiakban: **Közszolgáltató**)

(a Önkormányzat és Közszolgáltató a továbbiakban együttesen: Felek)

között az alulírott helyen és napon az alábbi feltételekkel:

Felek a köztük 2012. december 10-én kötött közszolgáltatási szerződést (továbbiakban: szerződés) közös megegyezéssel az alábbiak szerint módosítják:

1. Felek a szerződés 1.3. pontját az alábbiakra módosítják:

„1.3. Jelen szerződés tárgyát képező közszolgáltatási feladatok általános gazdasági érdekű szolgáltatásnak minősülnek, amelyek tekintetében az Európai Unió működéséről szóló szerződés 1066. cikke (2) bekezdésének az általános gazdasági érdekű szolgáltatások nyújtásával megbízott egyes vállalkozások javára közszolgáltatás ellentételezése formájában nyújtott állami támogatásra való alkalmazásáról szóló 2012/21/EU sz. bizottsági határozat (HL L 7., 2012.1.11., 3-10. o.) (a továbbiakban: Határozat), a 2012/C 8/02. bizottsági közlemény az európai uniós állami támogatási szabályoknak az általános gazdasági érdekű szolgáltatások nyújtásának ellentételezésére való alkalmazásáról (a továbbiakban: Közlemény), továbbá a vonatkozó Jogszabályok az irányadók. Felek ezen rendelkezésekkel összhangban kötik meg a jelen szerződést (a továbbiakban Szerződés).”

2. Felek a szerződés 2.1. pontjában az ésszerű nyereség fogalmát az alábbiakra módosítják:

„Ésszerű Nyereség” jelenti a 2012/21/EU sz. határozatban foglaltak alapján, a Szerződés 1. sz. mellékletében (Kompenzáció számításának módszere) meghatározott fogalmat.”

3. Felek a szerződés 3.1. I. b) pontját az alábbiakra módosítják:

„b) legalább 25.000 egy-kétnyári virággalánta beszerzése és leszállítása, ültetése Önkormányzattal egyeztetett helyszíneken”

4. Felek a szerződés 3.1. I. g) pontját az alábbiakra módosítják:

„g) önkormányzati öntözőrendszerek felújítása és karbantartása, valamint az önkormányzati szökőkutak üzemeltetése és karbantartása”

5. Felek a szerződés 3.1. II. az alábbiakra módosítják:

„II. Önkormányzat kezelésében, tulajdonában lévő utak és járdák fenntartási, javítási építési munkálatai.”

6. Felek a szerződés 3.1. III . f) pontját az alábbiakra módosítják:

„f) házvilágítás takarítás alkalmával történő legalább heti ellenőrzése és hiba, hiányosság esetén a FEVIX Zrt. értesítése”

7. Felek a szerződés 3.1. III . g) pontját hatályon kívül helyezik.

8. Felek a szerződés 3.1. III . h) pontját az alábbiakra módosítják:

„h) szeméttárolók szállítási napokon történő kihelyezése, legalább havi rendszerességű mosása, fertőtlenítése, eltűnésük esetén bejelentése, szelektív hulladékgyűjtő edények szállítási napokon történő kihelyezése és szükség szerinti takarítása”

9. Felek a szerződés 3.1.3. pontját az alábbiakra módosítják:

„3.1.3. Közzolgáltató köteles számviteli nyilvántartásaiban és az éves beszámoló részét képező kiegészítő mellékletben a Közzolgáltatást és Egyéb Tevékenységeit elkülönítetten nyilvántartani és bemutatni a Határozat 5. cikkének (9) bekezdése értelmében. A Közzolgáltatáson kívül eső tevékenységek költségei magukban foglalják az összes közvetlen költséget, a közös költségek arányos részét, és a megfelelő tőkemegtérülést. E költségekre nem adható ellentételezés.”

10. Felek a szerződés 3.1.7. pontját az alábbiakra módosítják:

„3.1.7. Közzolgáltató és Önkormányzat jelen Szerződés időtartama alatt, valamint az azt követő 10 évben köteles megőrizni azokat az információkat, amelyek annak meghatározásához szükségesek, hogy a Kompenzáció összeegyeztethető a Határozattal. Közzolgáltató az Önkormányzat ilyen irányú felhívása esetén köteles az előzőekben meghatározott iratokat Önkormányzatnak bemutatni.”

11. Felek a szerződés 4.2. pontjának szövegét az alábbiakra módosítják:

**„4.2. Kompenzáció számítása**

A Kompenzáció mértékét a Szerződés 1 számú mellékletében foglaltak szerint kell meghatározni. A kompenzáció mértéke a 3.1. pontban és az 1. számú mellékletben foglalt feladatok vonatkozásában 2014. évre vonatkozóan 231.000.0000- Ft + ÁFA, azaz kettőszázharmincegymillió forint + ÁFA.”

12. Felek a szerződés 4.3. pontjának szövegét az alábbiakra módosítják:

**„4.3. Eseti megrendelések**

Az Önkormányzat eseti megrendeléseire 25.000.000 forint + ÁFA, azaz huszonötmillió forint + ÁFA keretösszeg határoznak meg a felek. A keretösszeg Önkormányzatnak a 3.1. pontban foglalt feladatok általános szakmai színvonalat meghaladó minőségi és mennyiségi igényeire, valamint az Önkormányzat Közzolgáltató feladatához szorosan kapcsolódó, de abba nem tartozó eseti igényeire használható fel (pl: társasházak lomtalanítási munkái). A keretösszeg felhasználása során az Önkormányzat jelzi Közzolgáltatónak igényét, aki arra vonatkozóan árajánlatot ad. Az árajánlat alapján Önkormányzat a keretösszeg terhére megrendelheti Közzolgáltatótól az adott árut, vagy szolgáltatást.”

13. Jelen szerződés módosító rendelkezései jelen megállapodás aláírását követő napon lépnek hatályba.

14. A megbízási szerződés jelen szerződésmódosítással nem érintett részei változatlan tartalommal hatályban maradnak.

15. A Szerződő Felek a jelen szerződés módosítását annak elolvasása és értelmezése után, mint akaratukkal mindenben megegyezőt írták alá.

Budapest, 2014. február

.....  
Dr. Bácskai János  
polgármester  
Budapest Főváros IX. Kerület  
Ferencváros Önkormányzata

.....  
Sebők Endre  
ügyvezető igazgató  
Ferencvárosi Szociális Foglalkoztató- és  
Ellátó kiemelkedően közhasznú  
Nonprofit Kft.

Pénzügyi ellenjegyző:

.....  
Nyeste-Szabó Marianna  
a Pénzügyi Iroda vezetője